27 DE MAIO [SÁBADO] / CONT.

17H30 JOSÉ MARIA DA FONSECA, AZEITÃO

HENK VAN TWILLERT E VENTO DO NORTE

Com as participações da Academia Música e Belas Artes Luisa Todi, Conservatório Regional de Palmela e Conservatório Regional de Setúbal

PREÇO: 10€ | MAIORES DE 6 ANOS

21H00 IGREJA DO CONVENTO DE JESUS

ENSEMBLE VOCAL NOVA ERA

PREÇO: 6€ | MAIORES DE 6 ANOS

28 DE MAIO [DOMINGO]

10H00 FÓRUM MUNICIPAL LUÍSA TODI

10H00
ESCRITA DE CANÇÕES
- **1ª SESSÃO**
  Escola Básica Nº 7 Fonte do Lavra
  Escola Básica Nº 1 Areias
  Escola Básica dos Arcos

11H30
ESCRITA DE CANÇÕES
- **2ª SESSÃO**
  Escola Básica do Viso
  Escola Básica Brejoeira
  Escola Básica Brejos dos Clérigos
  Escola Básica Nº 6 Monte Belo

Carlos Garrote | *Direção, contrabaixo*
Ariel Rodriguez | *Teclado*
Ale Damasceno | *Bateria*
Ana Marques | *Clarinete*

ENTRADA GRATUITA, SUJEITA A LEVANTAMENTO PRÉVIO DE CONVITE.
MAIORES DE 6 ANOS

18H00 FÓRUM MUNICIPAL LUÍSA TODI

CONCERTO DE ENCERRAMENTO

Orquestra Sinfónica do Festival Internacional de Música de Setúbal

Pablo Urbina | *Direção*

PREÇO: 5€ | MAIORES DE 6 ANOS

festival Internacional de música setúbal

Bilhetes e convites disponíveis em:
Fórum Municipal Luísa Todi
BOL: www.bol.pt

+info:
www.festivalmusicadesetubal.com.pt

SETÚBAL município ribeirinho · A7M Associação de Músicos Setúbal · THE HELEN HAMLYN TRUST · Conservatório Regional de Setúbal · APPACDM SETÚBAL · Caetano Drive · DELTA CAFÉS · CAPACITAR PORTUGAL VENCEDOR 2021 · BPI · Fundação "la Caixa"

Com o Alto Patrocínio de Sua Excelência
Under the High Patronage of the President of the Portuguese Republic
O Presidente da República

Programa de Ensino Sebastião da Gama · Câmara Municipal Setúbal · academia música e belas artes · LUÍSA TODI · IPS Instituto Politécnico de Setúbal

Design: Divisão de Comunicação e Imagem, CMS | 2023

PROGRAMA

FESTIVAL INTERNACIONAL DE MÚSICA SETÚBAL

19 A 28 MAIO '23

Festival Internacional de Música de Setúbal 2023
Escutar a diferença

Existe uma profunda distância entre os significados básicos do verbo "ouvir" e do verbo "escutar". Ouvir está relacionado diretamente com o próprio sentido: o sentido da audição. Escutar significa estar atento a um som abstrato ou ao som de uma palavra e ao seu significado, que vai para além do ato involuntário de ouvir, é compreender o significado do som e vivencia-lo racional e emocionalmente. Na música, assim como na vida, saber escutar é muito mais do que ouvir. É estar atento ao próximo, para compreender e ser compreendido.
O Festival Internacional de Música de Setúbal promove essa escuta desde a sua origem. Só escutando, e, portanto, compreendendo a diferença e a diversidade, é que poderemos dar voz a uma igualdade mais efetiva onde todos possam se expressar através da música e da cultura como meios de inclusão sociocultural e artística.
A música é a linguagem universal e emocional da humanidade e tem um papel fundamental na sociedade como meio para compreendermos o valor da complementaridade entre as diferenças. Através da música conseguimos escutar e dar voz a cada um de nós como parte deste mundo que habitamos e é neste sentido que a intenção pedagógica do Festival Internacional de Música de Setúbal mantém-se cada vez mais ativa, com uma cooperação estreita com as várias instituições educacionais do Concelho de Setúbal, o que se traduz na participação intensa de jovens estudantes em todos os concertos, protagonizados por grandes artistas consagrados do panorama musical nacional e internacional.

BRUNO MARTINS DIRETOR ARTÍSTICO RESIDENTE
MARCELO BRATKE DIRETOR ARTÍSTICO CONVIDADO

Setúbal International Music Festival 2023
The Sound of difference

There is a profound gap between the basic meanings of the verb "to listen" and the verb "to hear". Hearing is directly related to the sense itself: the sense of hearing. Listening means being attentive to an abstract sound or the sound of a word and its meaning, which goes beyond the involuntary act of hearing. It is understanding the meaning of the sound and experiencing it rationally and emotionally. In music, as well as in life, knowing how to listen is much more than hearing. It means empathising with others, understanding them and being understood.
The Setúbal International Music Festival promotes the act of listening since its origin. Only by listening, and therefore understanding difference and diversity, will we be able to give voice to a more effective equality where everyone can express themselves through music and culture as a means of sociocultural and artistic inclusion.
Music is humanity's universal and emotional language and plays a fundamental role in society as a cultural toll for us to understand the value of difference. Through music we are able to listen and to give voice to each other as part of this world we inhabit. And it is in this sense that the pedagogical intention of the Setúbal International Music Festival remains increasingly active, with close cooperation with the various educational institutions in the Municipality of Setúbal, which is translated through the intense participation of young students in all concerts performed by great and renowned artists from the national and international music scene.

BRUNO MARTINS RESIDENT ARTISTIC DIRECTOR
MARCELO BRATKE GUEST ARTISTIC DIRECTOR

1 DE MAIO A 30 DE JUNHO

FORTE DE ALBARQUEL

Exposição retrospetiva dos 11 anos do Festival Internacional de Música de Setúbal

19 DE MAIO [SEXTA-FEIRA]

10H30 LARGO JOSÉ AFONSO

DESFILE DE PERCUSSÃO

APPACDM de Setúbal
Escola Secundária Lima de Freitas
Escola Básica de Azeitão
Escola Básica da Brejoeira
Escola Básica 2/3 Luísa Todi
Escola Básica Barbosa du Bocage
Escola Básica 2/3 Aranguez

António Machado | *Direção*
Diogo Castro | *Direção*

21H00 FÓRUM MUNICIPAL LUÍSA TODI

CAMANÉ

Com a participação do Coro Feminino do Conservatório Regional de Setúbal e do Coro Tutti Encantus

PREÇO: PLATEIA 24€ | BALCÃO 22€
MAIORES DE 6 ANOS

20 DE MAIO [SÁBADO]

10H00 PRAÇA DE BOCAGE

SONS NA CIDADE

Conservatório Regional de Setúbal

ENTRADA LIVRE

GALERIA MUNICIPAL DO BANCO DE PORTUGAL

WORKSHOP DE MÚSICA CORAL

- **SESSÃO 1 – 11H00**
  Idade 7–9 anos
- **SESSÃO 2 – 12H00**
  Idade 10 – 14 anos

Filipa Palhares | *Direção Musical*

ENTRADA LIVRE SUJEITA A INSCRIÇÃO EM:
a7m.eventosfms@gmail.com

18H00 CLAUSTROS DO CONVENTO DE JESUS

ENSEMBLE JUVENIL DE SETÚBAL CONVIDA ANA LAÍNS

Ana Laíns | *Voz*
Paulo Loureiro | *Piano, baixo e voz*
Bruno Chaveiro | *Guitarra Port. e voz*
João Coelho | *Bateria e percussões portuguesas*
Paulo Gomes | *Som*

Alberto Araújo | *Direção musical*
Ana Marques | *Musicoterapeuta*
PREÇO: 6€ | MAIORES DE 6 ANOS

21H00 FÓRUM MUNICIPAL LUÍSA TODI

ORQUESTRA ACADÉMICA METROPOLITANA

Com a participação de alunos do Conservatório Regional de Setúbal e da Academia de Música e Belas Artes Luísa Todi

Jean-Marc Burfin | *Maestro*

PREÇO: 10€ | MAIORES DE 6 ANOS

21 DE MAIO [DOMINGO]

10H30 FORTE DE ALBARQUEL

VOZES DO MAR

Com a participação de APPACDM de Setúbal, Academia de Música e Belas Artes Luísa Todi e Conservatório Regional de Palmela

Merit Ariane | *Composição e coordenação musical*
Ana Marques | *Coordenação musical*
Renato Sousa | *Guitarra*
Carlos Garrote | *Contrabaixo, baixo eléctrico*

ENTRADA GRATUITA, SUJEITA A LEVANTAMENTO PRÉVIO DE CONVITE.
MAIORES DE 6 ANOS

18H00 FÓRUM MUNICIPAL LUÍSA TODI

PULSAT PERCUSSION GROUP

Com a participação de alunos do Conservatório Regional de Setúbal

PREÇO: 10€ | MAIORES DE 6 ANOS

23 DE MAIO [TERÇA-FEIRA]

FÓRUM MUNICIPAL LUÍSA TODI

CONCERTO PEDAGÓGICO HISTÓRIAS DE CANTAR DE MARGARIDA FONSECA SANTOS

Apresentado pelo Conservatório Regional de Música de Setúbal direcionado às Escolas do Ensino básico e secundário

ENTRADA LIVRE SUJEITA A INSCRIÇÃO EM:
a7m.eventosfms@gmail.com
MAIORES DE 6 ANOS

25 DE MAIO [QUINTA-FEIRA]

21H00 FÓRUM MUNICIPAL LUÍSA TODI

BÁRBARA TINOCO

Com a participação do Coral Infantil de Setúbal

PREÇO: PLATEIA 28€ | BALCÃO 26€
MAIORES DE 6 ANOS

26 DE MAIO [SEXTA-FEIRA]

21H00 FÓRUM MUNICIPAL LUÍSA TODI

JÚLIO RESENDE FADO JAZZ ENSEMBLE

Com a participação do Coral Infantil de Setúbal e Escola de Jazz da Capricho Setubalense

PREÇO: 15€ | MAIORES DE 6 ANOS

27 DE MAIO [SÁBADO]

10H00 PRAÇA DE BOCAGE

SONS NA CIDADE

Academia de Música e Belas Artes Luísa Todi

ENTRADA LIVRE

11H00 AUDITÓRIO DO MERCADO DO LIVRAMENTO

CONFERÊNCIA "PRÁTICAS ARTÍSTICAS, DIÁLOGOS E COMUNIDADES"

ENTRADA LIVRE SUJEITA A INSCRIÇÃO EM
a7m.eventosfms@gmail.com